

MARKTGEMEINDE
ST. LEONHARD IN PASSEIER
 Autonome Provinz Bozen - Südtirol



BESCHLUSSNIEDERSCHRIFT DES
GEMEINDEAUSSCHUSSES

COMUNE DI
SAN LEONARDO IN PASSIRIA
 Provincia Autonoma di Bolzano - Alto Adige

VERBALE DI DELIBERAZIONE DELLA
GIUNTA COMUNALE

Sitzung vom - Seduta del: 29.04.2026

Uhr - Ore: 22:30

Ort: Ausweichquartier der Gemeindeämter,
 Im Steinanger 1, 39015 St. Leonhard in Passeier

Località: Sede provvisoria degli uffici comunali,
 Via Steinanger 1, 39015 S. Leonardo in Passiria

Anwesend sind:

Sono presenti :

			A.E. A.G.	A.U. A.I.
Bürgermeister	Robert Tschöll	Sindaco		
Vize-Bürgermeisterin	Magdalena Haller	Vicesindaca		
Gemeindereferentin	Andrea Marth	Assessore comunale	X	
Gemeindereferent	Dr. Peter Moosmair	Assessore comunale		
Gemeindereferent	Thomas Pichler	Assessore comunale		
Gemeindereferent	Roman Reichhalter	Assessore comunale		

Beistand leistet der Gemeindesekretär Herr

Assiste il Segretario comunale Signor

Dr. Fabian Pfeifer

Nach Feststellung der Beschlussfähigkeit übernimmt
 Herr

Constatato che il numero degli intervenuti è sufficiente
 per la legalità dell'adunanza, il Signor

Robert Tschöll

in seiner Eigenschaft als Bürgermeister den Vorsitz.

nella sua qualifica di Sindaco ne assume la
 presidenza.

Der Gemeindeausschuss behandelt folgenden

La Giunta comunale delibera sul seguente

GEGENSTAND:**OGGETTO:**

Straßen und Plätze - Auftragserteilung für die
 Errichtung und Instandhaltung von Zäunen auf
 dem Gemeindegebiet 2026-2027 - Fa. Marth
 Raimund - Zimmerei

Strade e piazze - conferimento incarico per la
 costruzione e la manutenzione di recinti sul
 territorio comunale 2026-2027 - ditta Marth
 Raimund - Zimmerei

DER GEMEINDEAUSSCHUSS

Vorausgeschickt, dass:

- es notwendig erscheint, ein geeignetes Unternehmen mit der Errichtung und Instandhaltung von Zäunen auf dem Gemeindegebiet für die Jahre 2026-2027 zu beauftragen;
- man aufgrund der bekannten Erfahrungswerte von einer geschätzten Menge von ca. 700 Laufmetern ausgeht;
- derzeit keine aktiven AOV-Vereinbarungen und auch keine Consip-Rahmenvereinbarungen bestehen, auf der Webseite der AOV keine Richtpreise veröffentlicht sind und auch auf dem EMS gibt es keine aktiven Zulassungsbekanntmachungen zu diesen anzukaufenden Leistungen, weshalb die Vergabestelle beabsichtigt, selbstständig das entsprechende Vergabeverfahren abzuwickeln;
- gemäß „APB-Anwendungsrichtlinien Nr. 10“ das Nichtvorliegen eines eindeutigen grenzüberschreitenden Interesses angenommen wird, da (i) der Vertragswert unter Euro 140.000 für Dienstleistungen und Lieferungen bzw. unter Euro 500.000 für Bauaufträge liegt und (ii) der einzige Projektverantwortliche keine anderweitige Beurteilung vorgenommen hat;
- gemäß Art. 26 Abs. 1 LG 16/2015 für Verfahren zur Vergabe von Dienstleistungen und Lieferungen mit einem Betrag unter € 140.000,00 ein Direktauftrag erteilt werden kann;

Nach Einsichtnahme in das Angebot vom 29.04.2026, mit einem Gesamtbetrag in Höhe von Euro 24.675,00 (inbegriffen Sicherheitskosten von € 500,00) zzgl. 22% MwSt., das von der Fa. Marth Raimund - Zimmerei vorgelegt wurde;

Festgehalten, dass der einzige Projektverantwortliche die Angemessenheit des angebotenen Betrages festgestellt hat, indem drei qualifizierte Unternehmen (Fa. Marth Raimund - Zimmerei mit Mwst.Nr. 02261780213, Fa. Marth Armin mit Mwst.Nr. 03189050218, Fa. Dandler Gregor mit Mwst.Nr. 03286920214), zur Abgabe eines Kostenvoranschlages eingeladen wurden, und von den zwei abgegebenen Angeboten das oben genannte den niedrigsten Preis aufweist;

Festgehalten, dass der einzige Projektverantwortliche den Kostenvoranschlag auch in technischer Hinsicht bewertet hat und als angemessen erachtet hat;

Daher festgehalten, dass die gegenständliche Auftragserteilung an den genannten Wirtschaftsteilnehmer als zweckmäßig erachtet wird;

Festgehalten, dass der Grundsatz der Rotation gemäß den Vorgaben der APB-Anwendungsrichtlinie Nr. 4 angewandt wird;

Festgehalten, dass gemäß Art. 28 Abs. 2 LG 16/2015

LA GIUNTA COMUNALE

Premesso che:

- risulta necessario incaricare un'impresa competente con la costruzione e la manutenzione di recinti sul territorio comunale per gli anni 2026-2027;
- considerato le esperienze raccolte si prevede una quantità stimata di ca. 700 metri lineari;
- non sono attive convenzioni ACP né convenzioni-quadro Consip, non esistono prezzi di riferimento pubblicati dall'ACP e non esistono sul MEPAB bandi di abilitazione attivi relativamente alle prestazioni in oggetto e che pertanto la stazione appaltante intende svolgere autonomamente la relativa procedura di affidamento;
- ai sensi della "Linea Guida PAB n. 10" l'assenza di un interesse transfrontaliero certo è presunta, in quanto (i) l'importo del contratto da affidare è inferiore all'importo di euro 140.000 per servizi e forniture ovvero inferiore a euro 500.000 per lavori e (ii) il responsabile unico del progetto non ha eseguito una valutazione diversa;
- ai sensi dell'art. 26 co. 1 L.P. 16/2015 per l'affidamento di servizi e forniture di importo inferiore a € 140.000,00 si può procedere mediante affidamento diretto;

Visto l'offerta del 29/04/2026, con un importo totale di euro 24.675,00 (incl. costi di sicurezza di € 500,00), più IVA di 22%, che veniva presentata da ditta Marth Raimund - Zimmerei;

Constatato che il responsabile unico del progetto ha verificato che il prezzo offerto risulta essere congruo, avendo richiesto a tre imprese (ditta Marth Raimund - Zimmerei con Part. IVA. 02261780213, ditta Marth Armin con Part. IVA. 03189050218, ditta Dandler Gregor con Part. IVA. 03286920214) qualificate la presentazione di un preventivo, e dai due preventivi presentati, l'offerta del suddetto offerente risulta quello con il prezzo più basso;

Constatato che il preventivo è stato valutato dal responsabile unico del progetto anche sotto l'aspetto tecnico ed è risultato congruo;

Dato quindi atto che il conferimento dell'incarico in oggetto al suindicato operatore economico risulta opportuno;

Constatato che il principio di rotazione come previsto dalla Linea Guida PAB n. 4 è stato applicato;

Precisato che ai sensi dell'art. 28, co. 2, L.P.

der Auftrag nicht in einzelnen zu vergebende Lose unterteilt werden kann, da die Vertragsleistungen aus technischen Gründen von ein und demselben Wirtschaftsteilnehmer durchgeführt werden müssen, nachdem diese Leistungen eng miteinander verbunden sind; und dass es sich außerdem beim Auftragswert bereits um einen niedrigen Betrag handelt, weshalb die Aufteilung in Lose zu zusätzlichem Verwaltungsaufwand führen würde aber nicht zur Förderung einheitlicher Wettbewerbsbedingungen für kleine und mittlere Unternehmen gemäß Art. 28 Abs. 2 LG 16/2015;

Nach Einsichtnahme in die Vertragsunterlagen, die integrierenden Bestandteil der vorliegenden Maßnahme bilden, wenn auch nicht materiell beigelegt, und die die Bedingungen und Klauseln enthalten, die das Vertragsverhältnis mit dem Zuschlagsempfänger regeln;

Der genannte Betrag wird als angemessen erachtet und daher wird es für zweckmäßig erachtet, die Fa. Marth Raimund - Zimmerei mittels Direktauftrag gemäß Art. 26 Abs. 1 LG 16/2015 mit den obengenannten Dienstleistungen zu beauftragen, einen Betrag von € 24.675,00, zuzüglich MwSt., zu beauftragen und das Angebot zu genehmigen;

Nach Einsichtnahme in:

- das LG vom 17. Dezember 2015, Nr. 16, in geltender Fassung, insbesondere in die Art. 26 ff.;

- das positive fachliche Gutachten gemäß Art. 185 und 187 Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol mit dem elektronischen Fingerabdruck: P3+ASFnstw+XBV5xyd9kyKZ5Ev1hGmyiqw//LsXWej c=;

- das positive buchhalterische Gutachten gemäß Art. 185 und 187 Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol mit dem elektronischen Fingerabdruck: VMu3Lpa3nIgiVo1LE9QPqbyQ05NPxzb+5bFk2Pdqq oo=;

- den Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol, genehmigt mit Regionalgesetz vom 03.05.2018, Nr. 2, und nachfolgende Änderungen;

- die geltende Gemeindefassung;

- den Haushaltsvoranschlag und den Arbeitsplan, in den geltenden Fassungen;

Es wird für notwendig erachtet, diesen Beschluss im Eilverfahren im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol zu fassen, um die Folgemaßnahmen so schnell als möglich vornehmen zu können;

Fasst einstimmig in gesetzlicher Form den

16/2015, l'appalto non può essere suddiviso in lotti aggiudicabili separatamente in quanto le prestazioni contrattuali, per ragioni tecniche devono essere eseguite dal medesimo operatore economico giacché strettamente correlate tra loro; e che, inoltre, il valore dell'appalto è già esiguo, motivo per cui la suddivisione in lotti comporterebbe ulteriori oneri amministrativi ma non la promozione di condizioni di concorrenza paritarie per le piccole e medie imprese i sensi dell'art. 28, co. 2, L.P. 16/2015;

Vista la documentazione contrattuale, che costituisce parte integrante del presente provvedimento anche se non materialmente allegata, e che contiene le condizioni e le clausole che disciplinano il rapporto contrattuale con l'aggiudicatario;

Ritenuto adeguato l'importo predetto e perciò è ritenuto opportuno incaricare la ditta Marth Raimund - Zimmerei tramite affidamento diretto ai sensi dell'art. 26 co. 1 L.P. 16/2015 con i servizi sopra citati, al prezzo complessivo di € 24.675,00, più I.V.A., ed approvare l'offerta;

Visto:

- la L.P. 17 dicembre 2015, n. 16, nel testo vigente, in particolare gli art. 26 ss.;

- il parere tecnico-amministrativo favorevole ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige con l'impronta digitale: P3+ASFnstw+XBV5xyd9kyKZ5Ev1hGmyiqw//LsXWej c=;

- il parere contabile favorevole ai sensi degli artt. 185 e 187 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige con l'impronta digitale: VMu3Lpa3nIgiVo1LE9QPqbyQ05NPxzb+5bFk2Pdqq oo=;

- il Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, approvato con legge regionale del 03/05/2018, n. 2, e successive modifiche;

- lo Statuto comunale vigente;

- il bilancio di previsione ed il piano di lavoro, nei testi vigenti;

Ritenuto necessario di dichiarare immediatamente eseguibile la presente deliberazione ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige, al fine di poter eseguire i provvedimenti consecutivi al più presto possibile;

Ad unanimità di voti espressi nella forma di legge

10.mit der Unterzeichnung bzw. Genehmigung der vorliegenden Maßnahme das Nichtbestehen von Interessenkonflikten gemäß Art. 6-bis G. 241/1990 und gemäß Art. 12/bis LG 17/1993 zu bestätigen.

11.diesen Beschluss aus den in den Prämissen angeführten Gründen im Sinne von Artikel 183, Absatz 4 des Kodex der örtlichen Körperschaften der Autonomen Region Trentino-Südtirol für unverzüglich vollziehbar zu erklären.

10.di attestare con la sottoscrizione ovvero approvazione di questo provvedimento l'assenza di conflitti di interesse ai sensi dell'art. 6-bis della L. 241/1990 ed ai sensi dell'art. 12/bis della L.P. 17/1993.

11.di dichiarare, per i motivi citati in premessa la presente deliberazione immediatamente esecutiva ai sensi dell'articolo 183, comma 4 del Codice degli enti locali della Regione autonoma Trentino-Alto Adige.

Gelesen, genehmigt und gefertigt

Der Vorsitzende – Il Presidente:

Robert Tschöll

digital signiertes Dokument

Letto, approvato e sottoscritto

Der Gemeindesekretär - Il Segretario comunale:

Dr. Fabian Pfeifer

documento firmato tramite firma digitale

Gegen diesen Beschluss kann während des Zeitraumes der Veröffentlichung Einspruch beim Gemeindeausschuss erhoben werden. Innerhalb von 60 Tagen ab Vollziehbarkeit können Betroffene Rekurs beim Regionalen Verwaltungsgericht in Bozen einbringen. Im Bereich der öffentlichen Auftragsvergabe beträgt die Rekursfrist 30 Tage (Art. 120 gesetzesvertretendes Dekret Nr. 104/2010).

Contro la presente deliberazione ogni cittadino può presentare opposizione alla Giunta comunale entro il periodo di pubblicazione della stessa. Entro 60 giorni dalla data di esecutività di questa deliberazione ogni interessato può presentare ricorso al Tribunale di giustizia amministrativa – Sezione autonoma di Bolzano. Nel settore affidamenti pubblici il termine di ricorso è di 30 giorni (art. 120 Decreto legislativo 104/2010).